

# МІНІСТЕРСТВО ОСВІТИ І НАУКИ УКРАЇНИ

## СУМСЬКИЙ ДЕРЖАВНИЙ УНІВЕРСИТЕТ

Введено в дію наказом ректора  
від 17.06.2016 р. № 0442-I

### ПОЛОЖЕННЯ ПРО ЦЕНТР ПРОФЕСІЙНОГО РОЗВИТКУ ТА МОВНОЇ ОСВІТИ «Academia»

#### 1. Загальні положення

1.1. Центр професійного розвитку та мовної освіти «Academia» (далі - *Центр*) є структурним підрозділом Сумського державного університету у складі кафедри іноземних мов Навчально-наукового інституту бізнес-технологій «УАБС»

Повна назва *Центру* українською мовою - **Центр професійного розвитку та мовної освіти «Academia».**

Абревіатура *Центру* - ЦПРiМО «Academia».

Повна назва *Центру* англійською мовою ~ **Centre for Professional Development and Language Study «Academia».**

*Центр* не є юридичною особою.

*Центр* може мати логотип, печатку, штампи, бланки з власним найменуванням.

1.2. Положення встановлює порядок створення *Центру*, визначає мету його діяльності та завдання; структуру та організаційні принципи роботи; засади фінансово-господарської діяльності; формати взаємодії з іншими структурними підрозділами університету, сторонніми юридичними та приватними особами та ін.

1.3. У своїй діяльності *Центр* керується чинним законодавством України, нормативною базою загальнодержавного та внутрішньоуніверситетського рівнів, даним Положенням, наказами та розпорядженнями відповідних посадових осіб.

У тому числі як у Положенні, так і в безпосередній діяльності, враховуються вимоги постанови Кабміну України «Про затвердження переліку платних послуг, які можуть надаватися навчальними закладами, іншими установами та закладами системи освіти, що належать до державної та комунальної форми власності» (зі змінами та доповненнями).

1.4. **Цільова аудиторія** *Центру* – особи різних вікових та соціальних груп, які вмотивовані вивчати іноземні мови для потреб комунікації, пов'язаної зі сферою їх повсякденної, академічної або професійної діяльності, а саме:

- учні загальноосвітніх шкіл;
- студенти, аспіранти, викладачі, співробітники університету та інших навчальних закладів;
- робітники державних і недержавних підприємств, організацій та установ, у т.ч. ті, які безпосередньо залучені до проведення науково-дослідної роботи;
- приватні особи.

МОН	Положення про центр професійного розвитку та мовної освіти «Academia»	Стор. 2
СумДУ		Версія 01

1.5. *Центр* не має права надавати платні послуги у сфері освіти або пов'язаних із нею інших сферах діяльності замість або в рамках освітньої діяльності, що фінансується за рахунок коштів державного або місцевого бюджетів.

1.6. *Центр* співпрацює з іншими структурними підрозділами СумДУ, зі студентським самоврядуванням, органами місцевого самоврядування, міжнародними і національними професійними організаціями та асоціаціями.

1.7. Положення розміщується в електронному Реєстрі основної діючої нормативної бази системи управління якістю діяльності СумДУ, який є складовою розділу загальної інформації офіційного сайту університету.

## 2. Мета та освітні завдання *Центру*

2.1. *Центр* створений з **метою** сприяння системному впровадженню у практику викладання та оцінювання іноземних мов стандартів, задекларованих у Загальноєвропейських рекомендаціях з мовної освіти, зокрема:

- імплементації концепції «студентоцентризму» та «діяльнісно-орієнтованого» підходу;
- мотивації цільової аудиторії до підвищення власного рівня володіння іноземною мовою безперервно «упродовж життя» (*концепція life-long learning*);
- ефективному міжнародному спілкуванню та академічній мобільності представників цільової аудиторії;
- самовдосконаленню (особистісному та професійному) представників цільової аудиторії;
- пізнанню соціокультурного та освітнього розмаїття Європи та світу;
- вихованню толерантності до інших соціокультурних спільнот;
- обміну досвідом фахівців в галузі викладання та оцінювання іноземних мов на державному та міжнародному рівнях;
- поширенню інноваційних ідей, пов'язаних із методологією та методикою навчання та оцінювання іноземних мов;
- плідній співпраці вчителів та викладачів іноземних мов загальноосвітніх шкіл та вищих навчальних закладів.

2.2. Основними **завданнями** *Центру* є:

- розвиток іншомовних комунікативних мовленнєвих компетенцій цільової аудиторії в інтегрованому поєднанні їх лінгвістичної, соціокультурної та прагматичної складових;
- озброєння тих, хто вивчає іноземну мову, дієвими стратегіями мовної поведінки у розмаїтті контекстів повсякденного, академічного та професійного спілкування, а також набором «вмінь вчитись» та оцінювати самостійно власні навчальні досягнення;
- забезпечення процесу вивчення; навчання та оцінювання іноземних мов сучасними інформаційними джерелами навчально-методичного і методологічного призначення та розширення доступу до цих джерел широкого кола зацікавлених осіб;
- дослідження, апробація та подальше впровадження в навчальний процес новітніх методологічних тенденцій та практичних методик навчання і оцінювання іноземних мов, в т.ч. методів дистанційної освіти та концепції e-learning.

МОН	Положення про центр професійного розвитку та мовної освіти «Academia»	Стор. 3
СумДУ		Версія 01

### **3. Організаційна структура та кадрове забезпечення *Центру***

3.1. Загальне керівництво *Центром*, планування та контроль його діяльності здійснюється директором *Центру*. Директор *Центру* призначається наказом ректора за поданням завідувача кафедри іноземних мов НІН БТ «УАБС». Директор *Центру* безпосередньо підпорядковується завідувачеві кафедри іноземних мов ННІ БТ «УАБС». Виконання обов'язків директора *Центру* та завідувача кафедри іноземних мов ННІ БТ «УАБС» може суміщуватись.

3.1.1. Директор *Центру*:

- здійснює загальне керівництво діяльністю *Центру*;
- відповідає за якісне та своєчасне виконання договірних зобов'язань, їх організаційне, методичне та технічне забезпечення;
- визначає обсяги методичного та матеріально-технічного забезпечення роботи *Центру* у відповідності до сучасних вимог науково-технічного процесу та методологічної парадигми у викладанні та оцінюванні іноземних мов;
- забезпечує раціональне та цільове використання коштів, що надходять на субрахунок *Центру*;
- звітує перед керівництвом СумДУ про роботу *Центру* у встановлені терміни та у встановленому порядку.

3.2. Чисельність працівників *Центру* та їх посадові оклади встановлюються відповідно до штатного розпису, затвердженого ректором.

3.3. Функціонування *Центру* забезпечується його штатними співробітниками з числа професорсько-викладацького та навчально-допоміжного складу кафедри іноземних мов ННІ БТ «УАБС», а у разі потреби – іншими особами (викладачами та співробітниками інших структурних підрозділів СумДУ, фахівцями сторонніх організацій або приватними особами) на умовах сумісництва, погодинної оплати або шляхом укладання цивільно-правових угод.

3.4. У разі необхідності для виконання окремих тем і завдань освітньої, наукової та культурно-просвітницької спрямованості розпорядженням директора *Центру* за погодженням із завідувачем кафедри можуть створюватися тимчасові робочі групи, наукові об'єднання (в т.ч. студентські), творчі колективи тощо.

### **4. Матеріально-технічне забезпечення *Центру***

4.1. *Центр* розміщується та функціонує на матеріально-технічній базі Сумського державного університету.

4.2. *Центр* має право у встановленому порядку використовувати матеріально-технічну базу та обладнання інших структурних підрозділів університету.

### **5. Організація діяльності *Центру***

5.1. Діяльність *Центру* базується на замовленнях структурних підрозділів університету, завданнях керівництва університету, а також договорах зі сторонніми юридичними та фізичними особами, які укладаються та узгоджуються у встановленому чинним законодавством порядку.

5.2. Діяльність *Центру* здійснюється згідно затвердженого на засіданні кафедри іноземних мов ННІ БТ «УАБС» плану роботи.

МОН	Положення про центр професійного розвитку та мовної освіти «Academia»	Стор. 4
СумДУ		Версія 01

5.3. Про свою роботу *Центр* звітує у встановленому для підрозділів університету порядку.

5.4. У межах своїх повноважень *Центр* здійснює організаційні заходи та контроль за відповідними напрямками діяльності створених при Центрі тимчасових груп і об'єднань та контролює позабазові напрямки діяльності, як то співпраця з підприємствами та організаціями міста, області та ін.

5.5. *Центр* у встановленому порядку має право здійснювати діяльність за такими основними напрямками:

- освітня діяльність, в т.ч. перекладацька;
- науково-методична діяльність;
- культурно-просвітницька, виховна та профорієнтаційна діяльність;

#### 5.5.1. Освітня діяльність.

*Центр* надає платні освітні послуги у таких формах:

- курси іноземної мови (англійської, німецької, французької) для студентів університету, які потребують додаткової мовної підготовки понад обсяг годин, передбачених навчальними планами спеціальностей («курси вирівнювання»);
- курси другої іноземної мови для студентів університету додатково до іноземної мови, яка вивчається як основна згідно навчальних планів спеціальностей;
- курси іноземної мови загального вжитку для різних вікових та соціальних груп слухачів;
- курси іноземної мови за професійним спрямуванням слухачів;
- спеціалізований курс англійської мови для академічних цілей;
- курси з підготовки слухачів до складання фахового іспиту з іноземної мови при вступі до магістратури та аспірантури;
- курси з підготовки слухачів до складання міжнародних іспитів з іноземної мови для різних рівнів володіння іноземною мовою;
- спеціалізовані перекладацькі послуги, в т.ч. іншомовне супроводження заходів, письмовий переклад наукових статей, анотацій, авторефератів тощо.

#### 5.5.2. Науково-методична діяльність.

*Центр* сприяє обміну досвідом між фахівцями різних галузей знання та організовує заходи, спрямовані на підвищення кваліфікації вчителів іноземних мов загальноосвітніх шкіл та викладачів іноземних мов вищих навчальних закладів, зокрема:

- практичні семінари, майстер-класи тощо для вчителів іноземних мов загальноосвітніх шкіл та викладачів іноземних мов вищих навчальних закладів III-IV рівнів акредитації з проблем викладання та оцінювання іноземних мов;
- консультативні послуги з питань мовної освіти та методології викладання і оцінювання іноземних мов;
- наукові та науково-практичні конференції, проблематикою яких є теоретичні дослідження і прикладні аспекти лінгвістики та методики викладання іноземних мов;
- конференції та інші заходи іноземними мовами (презентації, ділові ігри, круглі столи, дебати, майстер-класи тощо), націлені на залучення студентів, аспірантів та викладачів до обговорення питань їх академічної та професійної діяльності.

МОН	Положення про центр професійного розвитку та мовної освіти «Academia»	Стор. 5
СумДУ		Версія 01

### 5.5.3. Культурно-просвітницька, виховна та профорієнтаційна діяльність.

*Центр* реалізує у постійно діючому форматі низку проектів іноземними мовами, цільовою аудиторією яких є молодь (зокрема, учні загальноосвітніх шкіл та студенти вищих навчальних закладів) та доросле населення різних вікових та соціальних груп. Через залучення цільової аудиторії до різноманітних форматів іншомовних інтерактивних заходів, (квести, воркшопи, майстер-класи, інтелектуальні ігри; мовні табори, дискусійні клуби та ін.) проекти сприяють:

- підвищенню рівня володіння іноземною мовою та, відповідно, рівня самооцінки та самосвідомості їх учасників;
- вихованню загальнокультурних цінностей;
- розвитку вмінь критичного мислення, вмінь командної роботи;
- стимулюванню відчуття відповідальності за прийняття рішень одноосібно або у складі команди.

Реалізація проектів може здійснюватись спільними зусиллями кафедри іноземних мов ННІ БТ «УАБС» та інших структурних підрозділів університету. Проекти можуть бути реалізовані за сприяння, грантової підтримки та благодійної допомоги з боку органів місцевого самоврядування, підприємств та установ, громадських організацій, національних та міжнародних професійних організацій, асоціацій, спілок. До реалізації проектів можуть залучатися носії мови (в т.ч. волонтери) та представники міжнародної академічної та професійної спільноти.

5.5.4. Інші види послуг, що не суперечать даному Положенню, надаються *Центром* як самостійно, так і разом з іншими підрозділами університету, на основі договірних відносин.

## 6. Фінансово-господарська діяльність *Центру*

6.1. Фінансування діяльності *Центру* здійснюється за рахунок коштів загального та спеціального фондів, в тому числі:

- отриманих від юридичних та фізичних осіб за надання платних послуг;
- коштів, які обліковуються на субрахунках інших підрозділів СумДУ (при виконанні відповідних замовлень);
- коштів від виконання грантових проектів;
- благодійної допомоги від організацій, підприємств, громадян;
- інших джерел, не заборонених чинним законодавством.

6.2. Надання послуг може здійснюватися на підставі договорів із замовниками, що укладаються та узгоджуються в установленому порядку.

6.3. Виконання науково-дослідних робіт та наукових грантів обліковується у встановленому для цих видів діяльності порядку.

6.4. Облік коштів від наданих *Центром* платних послуг здійснюється у встановленому порядку на відповідних рахунках спеціального фонду університету, у тому числі на відповідному субрахунку *Центру*. При цьому:

6.4.1. Вартість платних послуг затверджується наказом ректора у відповідності до кошторису, який за пропозиціями директора *Центру* розраховується щорічно (у січні-лютому, а також за необхідності) планово-фінансовим відділом, узгоджується з відповідними

МОН	Положення про центр професійного розвитку та мовної освіти «Academia»	Стор. 6
СумДУ		Версія 01

посадовими особами та затверджується ректором. При розрахунку калькуляції вартості платних послуг враховуються рекомендації МОН України та Міністерства фінансів України.

6.4.2. Оплата послуг може здійснюватись у безготівковій формі на рахунок СумДУ або до каси університету готівкою у встановленому порядку

6.4.3. У відповідності до затвердженого кошторису після сплати податків, обсяги яких розраховуються від загальної суми надходжень (якщо це передбачено законодавством), 10% коштів спрямовується на відшкодування загальноуніверситетських витрат щодо забезпечення діяльності *Центру*, відповідна частина коштів спрямовується на оплату праці безпосередніх виконавців робіт, на оплату праці загально-університетських підрозділів (згідно із затвердженою методикою) в частині забезпечення надання платних послуг, на оплату комунальних послуг (визначається з урахуванням показника питомої ваги комунальних послуг у загальному обсязі фінансування університету в попередньому календарному році) та інші витрати за кошторисом.

Частка коштів, що залишилися, зараховується на субрахунок *Центру*, з яких 75% спрямовується на оплату праці керівництва *Центру*, додаткове матеріальне стимулювання безпосередніх виконавців робіт, а також співробітників, у тому числі інших структурних підрозділів університету, які безпосередньо сприяють виконанню робіт; 25% - на інші витрати, що забезпечують відповідну діяльність *Центру*.

6.4.4. За обґрунтованим поданням директора *Центру*, узгодженим із завідувачем кафедри, проректором за підпорядкованістю та проректором з фінансово-економічної діяльності, розподіл коштів, наведений у пункті 6.4.3., у вмотивованих випадках може змінюватися наказом ректора.

6.5. Бухгалтерський облік та фінансові операції забезпечуються відповідними підрозділами СумДУ. Директор *Центру* відповідає за виконання договірних зобов'язань, контролює рух надходження коштів та їх розподіл, забезпечує складання встановленої фінансової звітності.

## 7. Прикінцеві положення

7.1. *Центр* створюється, реорганізується або ліквідується рішенням вченої ради університету, яке приймається за поданням ректора університету, що визначається внесенням ним цього питання або безпосередньо відповідного Положення до порядку денного вченої ради. У такому ж порядку можуть вноситися зміни та доповнення до Положення, затверджуватися його нова версія, або скасування Положення.

7.2. Зміни та доповнення до Положення, у тому числі шляхом укладення нової його редакції, також можуть затверджуватися наказом ректора без розгляду вченої радою та/або дорадчими органами.

7.3. Положення (зміни та доповнення) набуває чинності з наступного дня після введення його в дію наказом ректора, якщо інше не передбачається тим же наказом.

МОН	Положення про центр професійного розвитку та мовної освіти «Academia»	Стор. 7
СумДУ		Версія 01

Схвалено Вченою радою СумДУ  
 Протокол № 09 від 15 червня 2016 р.

Голова вченої ради \_\_\_\_\_ А.В. Васильєв  
 підпис

Вчений секретар \_\_\_\_\_ А.І. Рубан  
 підпис

Відповідальний за  
 укладення Положення  
 Завідувач кафедри  
 іноземних мов ННІ БТ  
 «УАБС» \_\_\_\_\_ Л.В. Гнаповська  
 підпис

## **ПОГОДЖЕНО**

Перший проректор \_\_\_\_\_ В.Д. Карпуша  
 підпис

Проректор з наукової  
 роботи \_\_\_\_\_ А.М. Черноус  
 підпис

Проректор з НІР та  
 міжнародної діяльності \_\_\_\_\_ В.О. Любчак  
 підпис

Проректор з НІР та ФЕД \_\_\_\_\_ О.М. Касьяненко  
 підпис

Начальник ПФВ \_\_\_\_\_ Т.С. Новітченко  
 підпис

Директор ННІ БТ «УАБС» \_\_\_\_\_ І.І. Д'яконова  
 підпис

Юрисконсульт \_\_\_\_\_ О.М. Кузікова  
 підпис